

BELGISCH STAATSBLAD

MONITEUR BELGE

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :

www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Directeur : Wilfried Verrezen

Gratis tel. nummer : 0800-98 809



Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :

www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53, 1000 Bruxelles - Directeur : Wilfried Verrezen

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

186e JAARGANG

N. 290

186e ANNEE

DONDERDAG 3 NOVEMBER 2016

JEUDI 3 NOVEMBRE 2016

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

4 MEI 2016. — Wet inzake het hergebruik van overheidsinformatie. — Duitse vertaling, bl. 72611.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

4. MAI 2016 — Gesetz über die Weiterverwendung von Informationen des öffentlichen Sektors — Deutsche Übersetzung, S. 72611.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

16 AUGUSTUS 2016. — Wet tot wijziging van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus nat betreft de veiligheidsplannen, bl. 72615.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

14 DECEMBER 2015. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 20 van 20 juli 1970 tot vaststelling van de tarieven van de belasting over de toegevoegde waarde en tot indeling van de goederen en de diensten bij die tarieven. — Duitse vertaling, bl. 72616.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

14. DEZEMBER 2015 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses Nr. 20 vom 20. Juli 1970 zur Festlegung der Mehrwertsteuersätze und zur Einteilung der Güter und Dienstleistungen nach diesen Sätzen — Deutsche Übersetzung, S. 72616.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

4 MAI 2016. — Loi relative à la réutilisation des informations du secteur public. — Traduction allemande, p. 72611.

Service public fédéral Intérieur

16 AOUT 2016 — Loi modifiant la loi du 7 décembre 1988 organisant un service de police intégré structuré à deux niveaux, en ce qui concerne les plans de sécurité, p. 72615.

Service public fédéral Intérieur

14 DECEMBRE 2015. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal n° 20, du 20 juillet 1970, fixant les taux de la taxe sur la valeur ajoutée et déterminant la répartition des biens et des services selon ces taux. — Traduction allemande, p. 72616.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

17 MEI 2016. — Koninklijk besluit tot bepaling van de criteria voor een evenwichtige spreiding over de gemeenten van de opvangplaatsen voor de asielzoekers. — Duitse vertaling, bl. 72618.

Service public fédéral Intérieur

17 MAI 2016. — Arrêté royal fixant les critères d'une répartition harmonieuse entre les communes des places d'accueil pour les demandeurs d'asile. — Traduction allemande, p. 72618.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

17. MAI 2016 — Königlicher Erlass zur Festlegung der Kriterien für eine harmonische Verteilung der Aufnahmeplätze für Asylsuchende auf die Gemeinden — Deutsche Übersetzung, S. 72618.

Federale Overheidsdienst Financiën

4 JULI 2016. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 18 van 29 december 1992 met betrekking tot de vrijstellingen ten aanzien van de uitvoer van goederen en diensten naar een plaats buiten de Gemeenschap, op het stuk van de belasting over de toegevoegde waarde inzake het drempelbedrag van de globale waarde van de goederen uit te voeren in de persoonlijke bagage van de reizigers. — Duitse vertaling, bl. 72626.

Service public fédéral Finances

4 JUILLET 2016. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal n° 18 du 29 décembre 1992 relatif aux exemptions concernant les exportations de biens et de services en dehors de la Communauté, en matière de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne le montant du seuil de la valeur globale des biens à emporter dans les bagages personnels des voyageurs. — Traduction allemande, p. 72626.

Föderaler Öffentlicher Dienst Finanzen

4. JULI 2016 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses Nr. 18 vom 29. Dezember 1992 über die Steuerbefreiungen in Bezug auf die Ausfuhr von Gütern und Dienstleistungen aus der Gemeinschaft im Bereich der Mehrwertsteuer hinsichtlich des Betrags der Schwelle für den Gesamtwert der Güter zur Mitführung im persönlichen Gepäck von Reisenden — Deutsche Übersetzung, S. 72626.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

28 SEPTEMBER 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 6 juli 2015, gesloten in het Paritair Comité voor de stoffering en de houtbewerking, tot vaststelling van het bedrag en de wijze van toekenning en uitkering van de aanvullende sociale voordelen door het "Fonds voor bestaanszekerheid voor de stoffering en de houtbewerking", ter vervanging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 6 november 2013, bl. 72627.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

28 SEPTEMBRE 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 6 juillet 2015, conclue au sein de la Commission paritaire de l'ameublement et de l'industrie transformatrice du bois, fixant le montant et les modalités d'octroi et de liquidation des avantages sociaux complémentaires par le "Fonds de sécurité d'existence pour l'ameublement et l'industrie transformatrice du bois" et remplaçant la convention collective de travail du 6 novembre 2013, p. 72627.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

28 SEPTEMBER 2016. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 7 december 2015, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden der metaalfabrikatennijverheid, betreffende de procedure van informatie en raadpleging van de ondernemingsraad bij uitbesteding en verplaatsing van activiteiten, bl. 72637.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

28 SEPTEMBRE 2016. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 7 décembre 2015, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés des fabrications métalliques, relative à la procédure d'information et de consultation du conseil d'entreprise en cas d'externalisation et de délocalisation d'activités, p. 72637.

Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

25 OKTOBER 2016. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de taalkaders van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, bl. 72639.

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

25 OCTOBRE 2016. — Arrêté royal portant prolongation des cadres linguistiques du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, p. 72639.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

8 OKTOBER 2016. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 december 2000 houdende erkenning van de N.V. Belgonucleaire als exploitant van een kerninstallatie, bl. 72640.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

8 OCTOBRE 2016. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 19 décembre 2000 portant reconnaissance de la S.A. Belgonucléaire comme exploitant d'une installation nucléaire, p. 72640.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

11 DECEMBER 2012. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 augustus 1992 betreffende de kosten, de percentages, de duur en de terugbetalingsmodaliteiten van het consumentenkrediet. — Duitse vertaling, bl. 72643.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

11 DECEMBRE 2012. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 4 août 1992 relatif aux coûts, aux taux, à la durée et aux modalités de remboursement du crédit à la consommation. — Traduction allemande, p. 72643.

Föderaler Öffentlicher Dienst Wirtschaft, K.M.B., Mittelstand und Energie

11. DEZEMBER 2012 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 4. August 1992 über die Kosten, die Zinssätze, die Dauer und die Modalitäten der Rückzahlung des Verbraucherkredits — Deutsche Übersetzung, S. 72643.

Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

9 MAART 2014. — Koninklijk besluit tot wijziging van diverse koninklijke besluiten met het oog op onder meer de aanpassing aan de wet van 10 januari 2011 ter uitvoering van het Verdrag inzake octrooirecht en de Akte tot herziening van het Verdrag inzake de verlening van Europese octrooien, alsook tot wijziging van diverse bepalingen inzake uitvindingsoctrooien. — Duitse vertaling van uittreksels, bl. 72666.

Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

9 MARS 2014. — Arrêté royal portant modification de divers arrêtés royaux en vue, notamment, de l'adaptation à la loi du 10 janvier 2011 d'exécution du Traité sur le droit des brevets d'invention et de l'Acte portant révision de la Convention sur la délivrance de brevets européens, et portant modification de diverses dispositions en matière de brevets d'invention. — Traduction allemande d'extraits, p. 72666.

Föderaler Öffentlicher Dienst Wirtschaft, K.M.B., Mittelstand und Energie

9. MÄRZ 2014 — Königlicher Erlass zur Abänderung verschiedener Königlicher Erlasse unter anderem im Hinblick auf die Anpassung an das Gesetz vom 10. Januar 2011 zur Ausführung des Patentrechtsvertrags und der Akte zur Revision des Übereinkommens über die Erteilung europäischer Patente und zur Abänderung verschiedener Bestimmungen über Erfindungspatente — Deutsche Übersetzung von Auszügen, S. 72666.

Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering

3 OKTOBER 2016. — Verordening tot wijziging van de verordening van 28 juli 2003 tot uitvoering van artikel 22, 11° van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, bl. 72673.

Institut national d'assurance maladie-invalidité

3 OCTOBRE 2016. — Règlement modifiant le règlement du 28 juillet 2003 portant exécution de l'article 22, 11° de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, p. 72673.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Gouvernements de Communauté et de Région**Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Waals Gewest**Région wallonne**Wallonische Region**Waalse Overheidsdienst**Service public de Wallonie*

20 OKTOBER 2016. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 23 juni 2016 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 30 november 2006 tot bevordering van de groene elektriciteit uit hernieuwbare energiebronnen of uit warmtekrachtkoppeling, bl. 72676.

20 OCTOBRE 2016. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 juin 2016 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 30 novembre 2006 relatif à la promotion de l'électricité produite au moyen de sources d'énergie renouvelables ou de cogénération, p. 72675.

Öffentlicher Dienst der Wallonie

20. OKTOBER 2016 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 23. Juni 2016 zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 30. November 2006 über die Förderung des mittels erneuerbarer Energiequellen oder Kraft/Wärme-Kopplung erzeugten Stroms, S. 72675.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Région de Bruxelles-Capitale**Gewestelijke Overheidsdienst Brussel**Service public régional de Bruxelles*

20 JULI 2016. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 11 juli 2013 tot aanwijzing van de administratieve verantwoordelijke, de adjunct van de administratieve verantwoordelijke en de gedelegeerde ordonnateur van de Grondregie van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bl. 72677.

20 JUILLET 2016. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 11 juillet 2013 désignant le responsable administratif, l'adjoint au responsable administratif et l'ordonnateur délégué de la Régie foncière du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, p. 72677.

Franse Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

17 OKTOBER 2016. — Besluit 2016/1504 van het College van de Franse Gemeenschapscommissie houdende goedkeuring van vier referentiesystemen voor de erkenning van de competenties in verband met het beroep van “stukadoor” in het kader van het samenwerkingsakkoord van 24 juli 2003 betreffende de erkenning van de competenties inzake de voortgezette beroepsopleiding afgesloten tussen de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie, bl. 72678.

Andere besluiten

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

Sluiting post, bl. 72679.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

11 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit tot aanstelling van een lid van de Diplomatieke Commissie bij de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, bl. 72679.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

11 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit tot aanstelling van een lid van de Diplomatieke Commissie bij de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, bl. 72680.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

11 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit tot aanstelling van een lid van de Diplomatieke Commissie bij de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, bl. 72680.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

11 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit tot aanstelling van een lid van de Diplomatieke Commissie bij de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, bl. 72680.

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

11 DECEMBER 2015. — Ministerieel besluit tot aanstelling van een lid van de Diplomatieke Commissie bij de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking, bl. 72681.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

Benoeming, bl. 72681.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

Mobiliteit en Verkeersveiligheid. — Erkenning van instellingen voor medische en psychologische onderzoeken in het kader van het herstel van het recht tot sturen, bl. 72682.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Arbeidsgerechten. — Benoeming, bl. 72682.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Personeel. — Benoeming, bl. 72682.

Commission communautaire française de la Région de Bruxelles-Capitale

17 OCTOBRE 2016. — Arrêté 2016/ 1504 du Collège de la Commission communautaire française portant approbation de quatre référentiels de validation de compétences associés au métier de « plafonneur » dans le cadre de l'accord de coopération du 24 juillet 2003 relatif à la validation des compétences dans le champ de la formation professionnelle continue conclu entre la Communauté française, la Région wallonne et la Commission communautaire française, p. 72678.

Autres arrêtés

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

Fermeture poste, p. 72679.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

11 DECEMBRE 2015. — Arrêté ministériel désignant un membre de la Commission diplomatique au sein du SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, p. 72679.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

11 DECEMBRE 2015. — Arrêté ministériel désignant un membre de la Commission diplomatique au sein du S.P.F. Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, p. 72680.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

11 DECEMBRE 2015. — Arrêté ministériel désignant un membre de la Commission diplomatique au sein du S.P.F. Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, p. 72680.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

11 DECEMBRE 2015. — Arrêté ministériel désignant un membre de la Commission diplomatique au sein du S.P.F. Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, p. 72680.

Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

11 DECEMBRE 2015. — Arrêté ministériel désignant un membre de la Commission diplomatique au sein du S.P.F. Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, p. 72681.

Service public fédéral Mobilité et Transports

Nomination, p. 72681.

Service public fédéral Mobilité et Transports

Mobilité et Sécurité routière. — Agrément d'institutions organisant les examens médicaux et psychologiques dans le cadre de la réintégration dans le droit de conduire, p. 72682.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Juridictions du travail. — Nomination, p. 72682.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Personnel. — Nomination, p. 72682.

<i>Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg</i> Personeel. — Bevordering, bl. 72682. <i>Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid</i> Personeel. — Opruststelling, bl. 72683. <i>Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid</i> Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering. — Algemene raad van de verzekering voor geneeskundige verzorging. — Ontslag en benoeming van een lid, bl. 72683. <i>Federale Overheidsdienst Justitie</i> Rechterlijke Orde, bl. 72683. <i>Federale Overheidsdienst Justitie</i> Notariaat, bl. 72684. <i>Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie</i> 20 OKTOBER 2016. — Ministerieel besluit houdende ontslagen en benoemingen van effectieve en plaatsvervangende leden van de Hoge Raad voor Normalisatie, bl. 72684. <i>Ministerie van Landsverdediging</i> Krijgsmacht. — Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de lagere officieren van het reservekader, bl. 72686. <i>Ministerie van Landsverdediging</i> Krijgsmacht. — Eervolle onderscheidingen. — Oud-strijders, bl. 72686. <i>Gemeenschaps- en Gewestregeringen</i>	<i>Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale</i> Personnel. — Promotion, p. 72682. <i>Service public fédéral Sécurité sociale</i> Personnel. — Pension de retraite, p. 72683. <i>Service public fédéral Sécurité sociale</i> Institut national d'assurance maladie-invalidité. — Conseil général de l'assurance soins de santé. — Démission et nomination d'un membre, p. 72683. <i>Service public fédéral Justice</i> Ordre judiciaire, p. 72683. <i>Service public fédéral Justice</i> Notariat, p. 72684. <i>Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie</i> 20 OCTOBRE 2016. — Arrêté ministériel portant démissions et nominations de membres effectifs et suppléants du Conseil supérieur de Normalisation, p. 72684. <i>Ministère de la Défense</i> Forces armées. — Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers subalternes du cadre de réserve, p. 72686. <i>Ministère de la Défense</i> Forces armées. — Distinctions honorifiques. — Anciens combattants, p. 72686. <i>Gouvernements de Communauté et de Région</i>
<i>Gemeinschafts- und Regionalregierungen</i> <i>Vlaamse Gemeenschap</i> <i>Vlaamse overheid</i> Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan, bl. 72686. <i>Vlaamse overheid</i> <i>Leefmilieu, Natuur en Energie</i> 17 OKTOBER 2016. — Vaststelling soortenbeschermingsprogramma gladde slang, bl. 72686. <i>Vlaamse overheid</i> <i>Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed</i> 21 SEPTEMBER 2016. — Voorlopige bescherming van een cultuur-historisch landschap, bl. 72687. <i>Waals Gewest</i>	<i>Communauté flamande</i> <i>Région wallonne</i>
<i>Wallonische Region</i>	<i>Service public de Wallonie</i> Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Direction de la Politique des déchets. — Autorisation de transferts transfrontaliers de déchets AU16019, p. 72687.